

Anerkennung

von Bauteilen und Systemen

Approval

of Components and Systems



Inhaber der Anerkennung
Holder of the Approval

Jafar GmbH
Düppelstraße 3
48599 Gronau

Die Anerkennung

umfasst nur das angegebene Bauteil/System in der zur Prüfung eingereichten Ausführung

- mit den Bestandteilen nach Anlage 1,
- dokumentiert in den technischen Unterlagen nach Anlage 2,
- zur Verwendung in den angegebenen Einrichtungen der Brandschutz- und Sicherungstechnik.

Bei der Anwendung des Gegenstandes der Anerkennung sind die Hinweise nach Anlage 3 zu beachten

Das Zertifikat darf nur unverändert und mit sämtlichen Anlagen vervielfältigt werden. Alle Änderungen der Voraussetzungen für die Anerkennung sind der VdS-Zertifizierungsstelle - mitsamt den erforderlichen Unterlagen - unverzüglich zu übermitteln.

Anerkennungs-Nr. Approval No.	Anzahl der Seiten No. of pages	gültig vom (TT.MM.JJJJ) valid from (dd.mm.yyyy)	gültig bis (TT.MM.JJJJ) valid until (dd.mm.yyyy)
G 417042	4	18.08.2017	20.12.2019

Gegenstand der Anerkennung
Subject of the Approval

Absperrschieber/ Slide valve
"2261"

This Approval

is valid only for the specified component/system as submitted for testing

- together with the parts listed in enclosure 1
- documented in the technical documents according to enclosure 2
- for the use in the specified fire protection and security installations.

When using the subject of the approval the notes of enclosure 3 shall be observed.

This certificate may only be reproduced in its present form without any modifications including all enclosures. All changes of the underlying conditions of this approval shall be reported at once to the VdS certification body including the required documentation.

Verwendung
Use

in ortsfesten Wasserlöschanlagen
in stationary water extinguishing systems

VdS Schadenverhütung GmbH
Zertifizierungsstelle
Amsterdamer Str. 174
D-50735 Köln

Ein Unternehmen des Gesamtverbandes der Deutschen Versicherungswirtschaft e.V. (GDV), durch die DAkkS akkreditiert als Zertifizierungsstelle für Produkte in den Bereichen Brandschutz und Sicherungstechnik

Anerkennungsgrundlagen
Basis of the Approval

VdS 2344:2014-07
VdS 2100-08:2011-05

A company of the German Insurance Association (GDV) accredited by DAkkS as certification body for fire protection and security products

Köln, den 18.08.2017



Dr. Reinermann

Geschäftsführer
Managing Director

i. V. Hesels

Leiter der Zertifizierungsstelle
Head of Certification Body

zur Anerkennungsnummer/ to Approval No. G 417042 vom/ dated 18.08.2017

Der Gegenstand der Anerkennung umfasst folgende Bestandteile.
The subject of the approval comprises the following parts.

Bezeichnung des Gegenstandes Description of Subject	Typ Type	Kenn-Nr. des Inhabers Holder's Registration No.	Anerkennungsnr Approval No.
<p>Absperrarmatur mit weichdichtendem Keilschieber/ Shut-off valve with soft sealing slide</p> <p>in den Nennweiten/ in the nominal sizes:</p> <p>DN 50: 60,3 mm DN 65: 76,1 mm DN 80: 88,9 mm DN 100: 114,3 mm DN 125: 139,7 mm DN 150: 168,3 mm DN 200: 219,1 mm DN 250: 273,0 mm DN 300: 323,9 mm</p> <p>zulässiger Druck/ allowable pressure: 10 und/and 16 bar</p>	<p>2261 mit Riefenschluss und steigender Spindel (OS&Y)/ with groove connections and outside stem and yoke (OS&Y)</p>		

zur Anerkennungsnummer/ to Approval No. G 417042 vom/ dated 18.08.2017

Der Gegenstand der Anerkennung wird durch folgende Unterlagen beschrieben.
The subject of the approval is described by the following documents.

Art der Unterlage Type of Document	Kennzeichnung der Unterlage Identification of document	Datum Date	Seiten Pages
Nutzerdokumentation/ User documentation	Jafar 2261 Mastervalue OS&Y GxG	2017-04	2

zur Anerkennungsnummer/ to Approval No. G 417042 vom/ dated 18.08.2017

Hinweise für die Anwendung des Gegenstandes der Anerkennung nach Anlage 1.
Instructions for the application of the subject of approval [see enclosure 1].

Die äquivalenten Rohrlängen betragen:

DN 50;	1,1 m bezogen auf Stahlrohr	60,3 x 2,3 mm
DN 80;	1,4 m bezogen auf Stahlrohr	88,9 x 2,9 mm
DN 100;	0,8 m bezogen auf Stahlrohr	114,3 x 3,2 mm
DN 250;	0,5 m bezogen auf Stahlrohr	273,0 x 5,0 mm

The equivalent pipe lengths are:

DN 50;	1,1 m based on steel pipe	60,3 x 2,3 mm
DN 80;	1,4 m based on steel pipe	88,9 x 2,9 mm
DN 100;	0,8 m based on steel pipe	114,3 x 3,2 mm
DN 250;	0,5 m based on steel pipe	273,0 x 5,0 mm